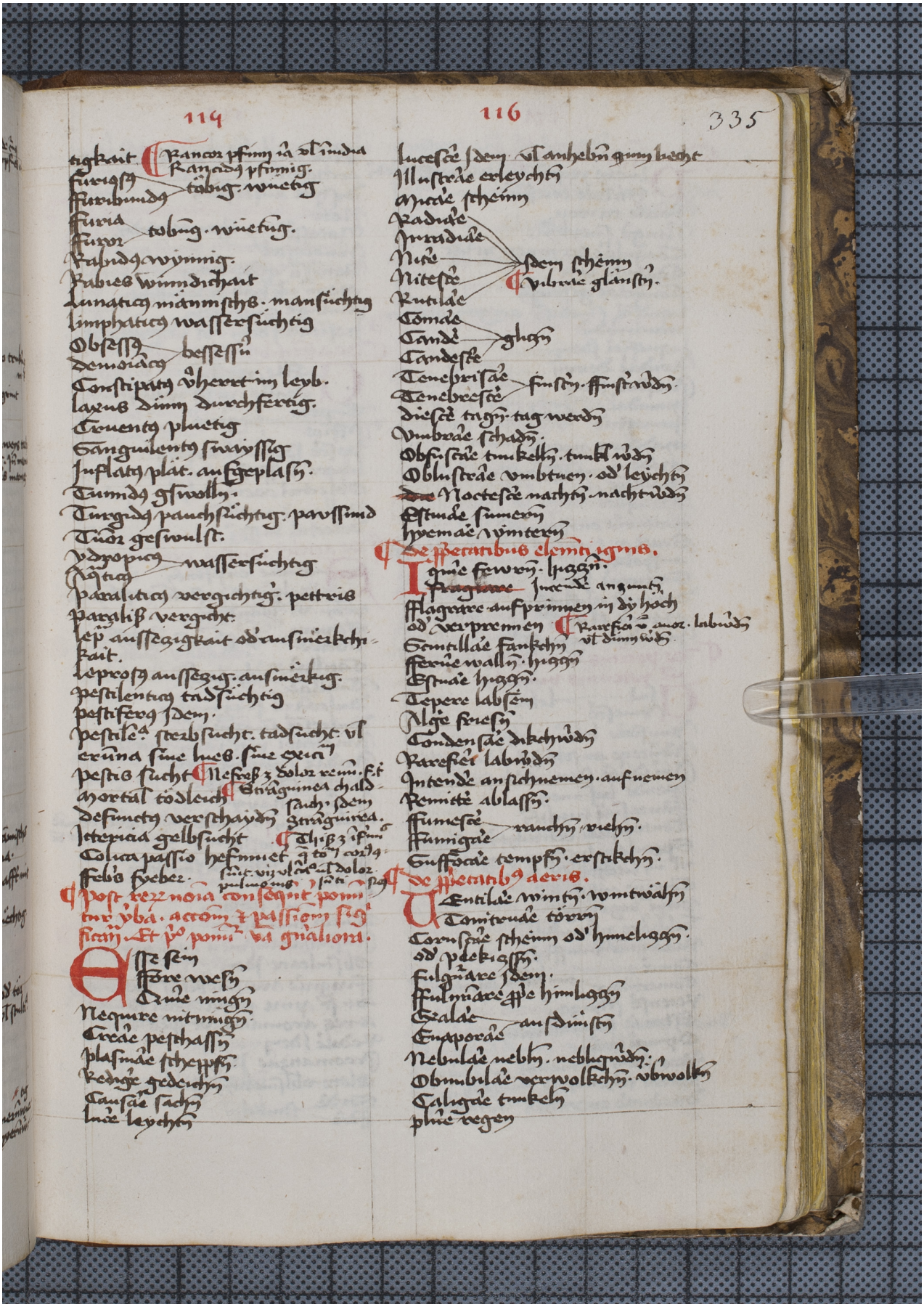
Quelle: http://manuscripta.at/?ID=41509
Copyright: Melk, Benediktinerstift



114 116 335

ergkeit ¶ Rancor pfinn à st'nidia
Rancid pfinnig.
furiosus tobig. wuetig
furibundus
furia tobing. wuetig.
furor
rubidus wynnig.
rubus wynndichaut
lunaticus mänmsths. mansuchtig
limphaticus wasserswchtig
obsessus bessessn
demoniacus
constipatus vherret in leyb.
laxus dinn durchferig.
cruentus pluetig
sanguulentus sneywssig
inflatus plät. aufgeplasn.
tumidus gswollen.
turgidus pauchsuchtig. parussind
tuor geswulst.
ydropicus wassersuchtig
ictus
paralyticus vergichtig. pettreis
paralisis vergicht.
lep aussegigkait od'ausnierkchi-
kait.
leprosus aussegig. ausnierkig.
pestilentia tadsuchtig
pestiferus sdem.
pestilen. stezbsucht. tadsucht. vl
cruna sine hues. sine sexu
pestis sucht ¶ Mefeß z dolor rem. fit
mortal todleich ¶ Strüguinea chald
sach. sdem
defunctus versthaydn strüguinea.
icterica gelbsucht ¶ Thiß z ifm
colica passio hefmuet
febis fieber. fuit. vis vlde est dolor
prelucens sdn

¶ Post trez noia consequit pomi
tur yba. acrom z passiones sig
nificat. et po pomi ea gnationi.

Asse stein
Asore wesch
Cruce mugh
Nequire nitmugh
Creae pesthaftig
plasmae stheppfn
Redige gedeichn
Causae sachn
Lucr leychten

lucescere sdem. vl anhebn gmy lucht
Illustrare erleychtn
Micare stheinn
Radiare
Irradiare
Nitere sdem stheinn
Nitescere ¶ vibrare glänstn.
Rutilare
Comare
Candere glizn
Candescere
Tenebrisare finstn. ffinstrudn
Tenebrescere
diescere tuchn. tag werdn
Umbrare schadn.
Obscurare trukelhn. tunkl wdn
Obluscrare vmbtuen. od' leychtn
Noctescere nachtn. nachtudn
Estuare sumern
hyemare vinteren

¶ De ffrigoribus elementis.

Frigere kewen. kuggn.
Frigiare incere angunch
fflagitare aufprinnen in dy hoch
od' verprennen ¶ Rarefa z amor. labudn
Scintillare fankchn vt dinn wdn
ffervere wallen. kuggn
Estuare kuggn.
Tepere labsem
Algere frescn
Condensare dikchudn
Rarefier labudn
Intendere anschnemen. aufnemen
Remitte ablassn.
ffumescere rauchn. ruchn.
ffumigare
Suffocare tempfn. erstikchn.

¶ De ffrigoribus aeris.

Gentilare winth. wintwähn
Tonitruare tönen
Tonsare stheinn od' hmelluggn.
od' pöckiggn.
Fulgurare sdem.
ffulminare ffle himluggn
Gelare an sdimstn
Evaporare
Nebulare nebln. neblugudn.
Obnubilare verwolkchn. vbwolkn
Caligare trukeln
pluere regen